



## LABURPENA/SUMARIO

- 3** Introduction: Renovation winds in Euskadi.
- 4** Report: The after effects of Urnietamania.
- 7** Letters to the director: Visiting Euskadi.
- 8** Interview: Juan José Ibarretxe: "The future organization of the basques will depend on our own will".
- 12** Basque centers: Brazil: a country "al pil-pil".  
Sao Paulo Eusko Alkartasuna. Gernika Kuttun  
Basques in Brazil.  
Two new magazines for the basques of the world.  
Basque students will practice in chilean companies.  
Basques from venezuela meet in Euskadi.  
Holiday camp for basque children in Nevada.
- 17** Institutions: The Orfeon Donostiarra and the Sculptor  
Oteiza won the '97 Universal Basques Prize.  
Basque physicist Pedro Etxenike receives the prince of  
Asturias Science Prize.  
Mayor Zaragoza and Rigoberta Menchu speak in Bilbao in  
favor of dialogue for the achievement of peace.  
German Parliament apologizes to Gernika.
- 20** Culture: Armendariz: "The cinema created by basques is very diverse".  
Basque producer Querejeta awarded a medal by his colleagues  
Official presentation of Euskadi in Paris.  
Navigating in euskera.  
Mendoza and Euskadi collaborate in drug prevention.
- 24** Society:
- 26** Sports:
- 31** Our cuisine: Sea bass with cider

**AZALA**

**COVER**